

www.BibleForChildren.org

Í'dóná 3



Ádãmũ ' da ũkú ĩ' didĩ rú ʎvã
' i ĩ' di ' bã adrujó ' bá píri ídri
trũ rĩ ' bã andre rĩ sĩ.



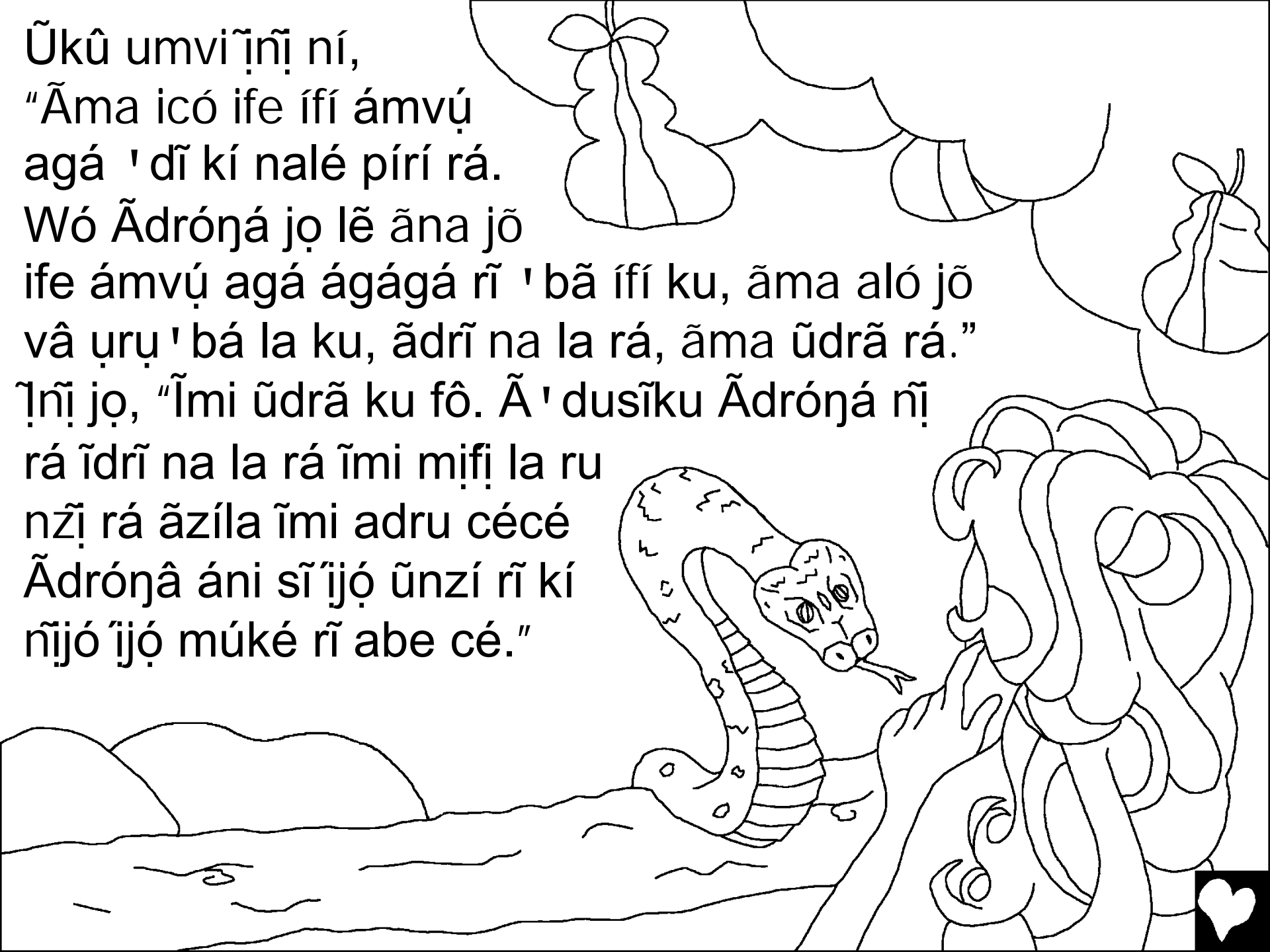
Ịnị ị' di ándrá ǎnǎkpá úlétáná
ambamba la ndě ǎnǎkpá Úpí
ǎdróná 'bā ũ' bǎlé ásé agá rī kí
pírí rá. Ịnị zị ũkú 'i, "ǎdróná jọ
ǎndá-ǎndá ru, 'Ina ife ífí ámvú
agá 'dĩ 'bā ǎzí kí ku yǎ'?"



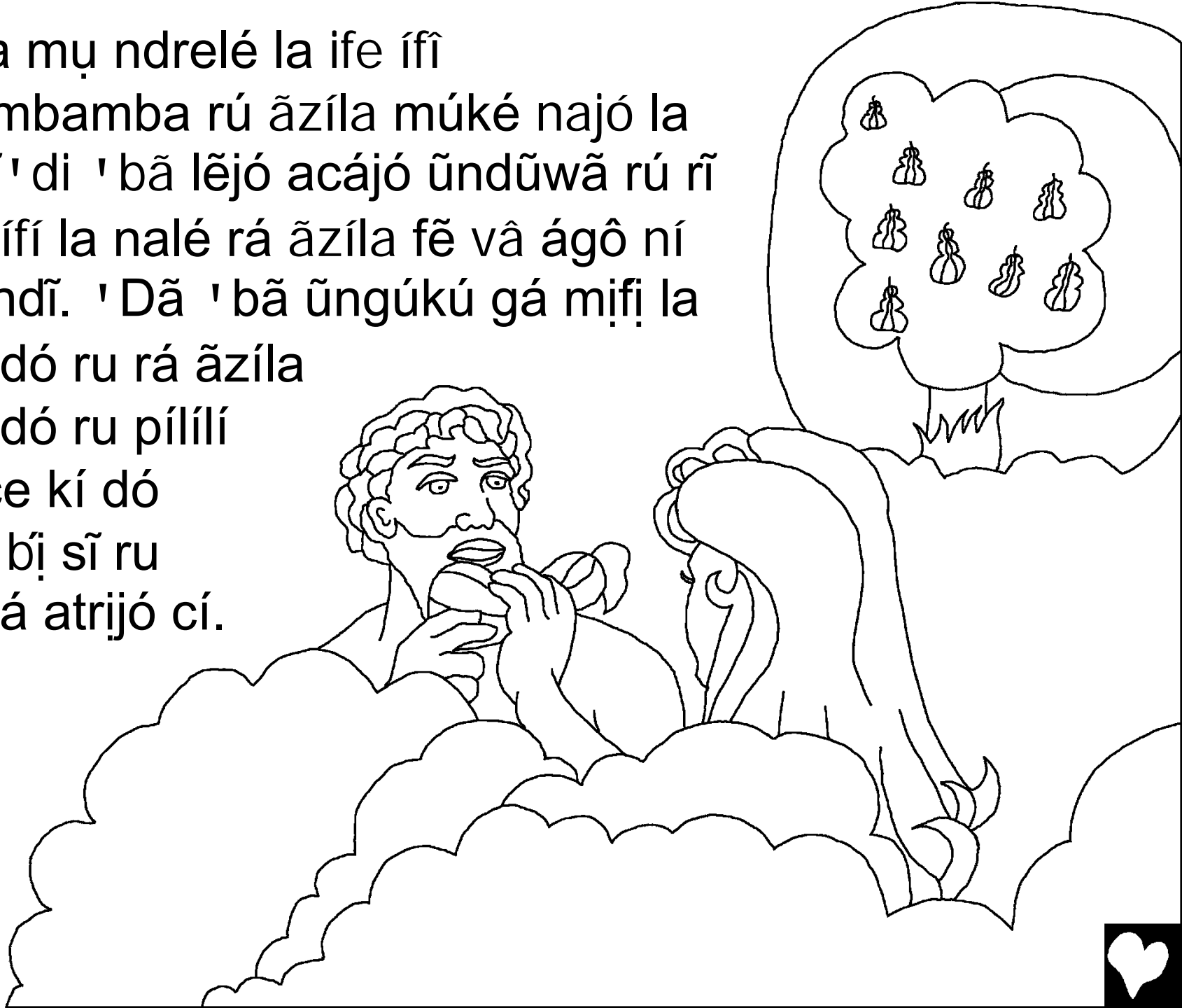
Ūkû umvi ãñĩ ní,
“Āma icó ife ífí ámvú
agá ' dī kī nalé pírí rá.

Wó Ādróná jọ lě āna jō
ife ámvú agá ágágá rĩ ' bā ífí ku, āma aló jō
vā ụrụ ' bá la ku, ādrĩ na la rá, āma ũdrā rá.”

Ĵñĩ jọ, “Ĵmi ũdrā ku fô. Ā ' dusĩku Ādróná ñĩ
rá Ĵdrĩ na la rá Ĵmi mĩfĩ la ru
nĩ rá āzĩla Ĵmi adru cécé
Ādrónā áni sĩ Ĵjọ ũnzĩ rĩ kī
ñĩjọ Ĵjọ múké rĩ abe cé.”



Ūkû la mụ ndrelé la ife ífî
ũniyambamba rú ãzıla múké najó la
ãzıla ĩ' di ' bã lějó acájó ũndũwã rú rĩ
sĩ, ãtĩ ífí la nalé rá ãzıla fě vâ ágô ní
nalé ĩndĩ. ' Dã ' bã ũngúkú gá mịfị la
nĩ kí dó ru rá ãzıla
isú kí dó ru pílílí
ru. Uce kí dó
úlúgó bĩ sĩ ru
urụ ' bá atrijó cí.





Wó Úpí
Ãdróná umve
ágòbì ' i, "Mi íngòlé yā?" Ágòbì umvi,
"Má are ú ' dúkò míní sī acíjò ámvú agá ' dāá rĩ rá, má
acá dó sī ùrì sī mání adrujò pílílí ru rĩ sī, òjò ' dī sī, ázì dó
sī ma cí." Ãdróná zì ò ' di, "À ' di jò míní mi pílílí ru rĩ
gá nĩ yā? Ína ife ífí mání jolé úna ò ' di ku rĩ rá yā?"

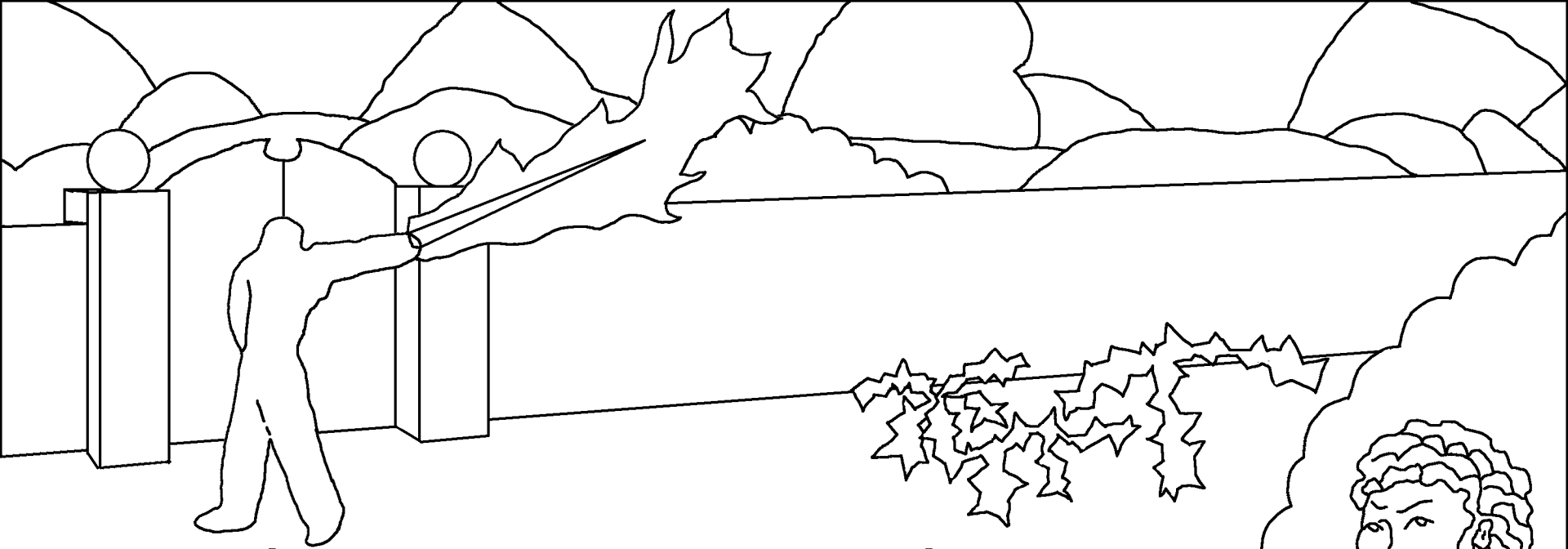


Ágòbì jọ, “Ūkú míní fělé mání rĩ fě
mání ife 'bā ífî 'i ána dọ ĩ' di rá.”
Úpí Ādróná zì dọ ũkû 'i, “Ìjọ míní
idélé íni rĩ ã 'du yā?” Ūkú umvi,
“Mání jō najó la ãĩñĩ ulé ma nĩ.”

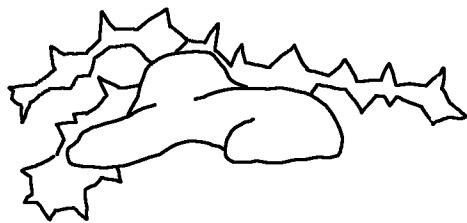


Íjọ ' dī sī, Úpí ãdróná
dro ĩ' di ámvú Ídēnĩ agá
rĩ sī ãmvé. Fě dó ĩ' diní
vũ ándrá ĩ' di idéjọ
ala gá rĩ sǒlé.



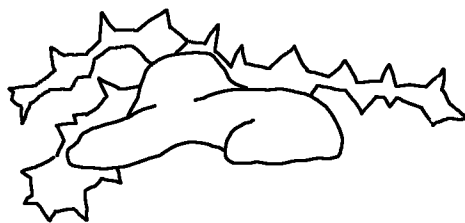


Í ' di mụ Ádāmũ drolé ' bo, ámvụ Ídēnĩ
' bā wókō ìtú ' bā agá agâlé ru rĩ gá,
ũ ' bā kẹrúbì ãngũ andre tēlépi rĩ kí
ménéná dīlépi ãcí ru bẹkũbẹkũ la
trũ sī ife ídri dī andre tējó.





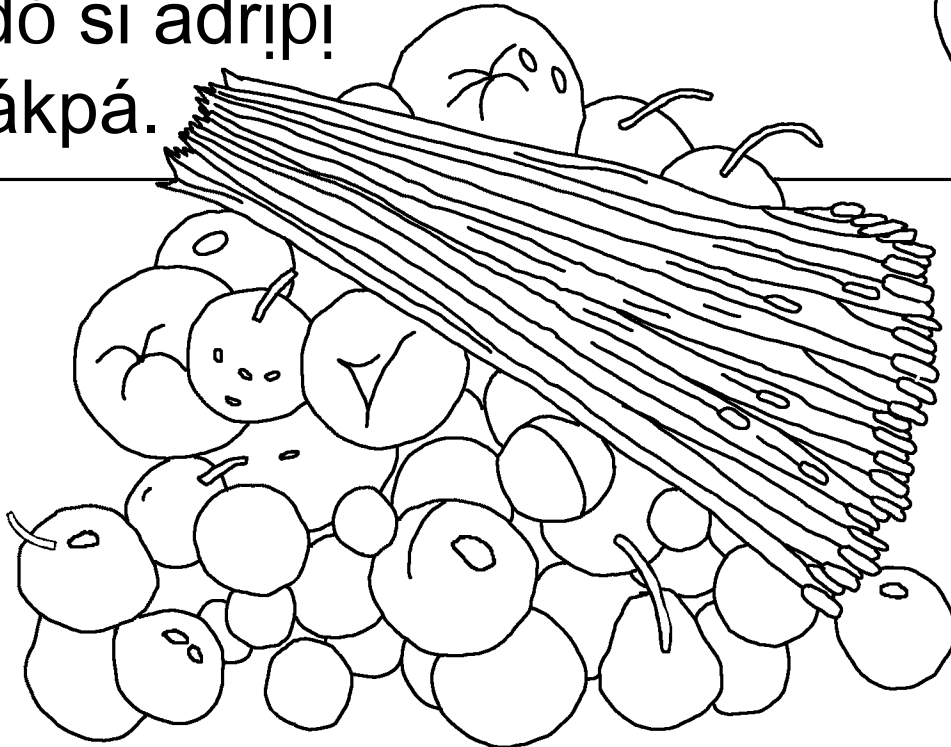
Kĕrúbī āngū andre tĕlépi
ménéná dīlépi
ācí ru bĕkūbĕkū
la trū rī kī.



' Dã ' bã ũngúkú gá Ádãmũ icí kí ru ũkũ Ìvã be, ũkũ ìsú dó sǐ ' a, tị dó sǐ Kãyĩnĩ ' i, jọ, "Átị dó ' bá ' bo, Úpí ' bã áma ãzã kojó rĩ sǐ." ' Dã ' bã ũngúkú gá tị vâ Hãbířĩ ' i, ĩ' di ' bá kãbĩlõ ucélépi rĩ ' i, Kãyĩnĩ ĩ' di ' bá ámvú sǒlépi rĩ ' i.



Ọ́ ' dú ǎlu Kǎyĩnĩ ají ũri ǎzĩ kalépi ǐ ' didrĩ ámvú agá rĩ kí
' bǎ ǎzĩ Úpí ní ǎwǎ ' dǐfô rú, Hǎbĩlĩ ají ǐzá úsǎ trũ kǎbĩlõ
ǐ ' didrĩ tĩlé dǐdǐrĩ rĩ kí agá rĩ ' bǎ ǎzĩ fělé
ídétánǎ ru Úpí nĩ, Úpí ǎ ' ǐ ' ǐ ' di ídétánǎ
ǐ ' didrĩ kí abe rá. Wó ǎdrónǎ gǎ Kǎyĩnĩ
kí ǎwǎ ' dǐfô ǐ ' didrĩ be úmgbé. Kǎyĩnĩ
ásĩ acá dó sĩ ǎzá-ǎzá ǎzĩla mĩfĩ
la nĩ dó sĩ ádrĩpĩ
ní kpákpá.



Kāyīñī jọ ádrípī Hābīlī ní, “Āmụ ' bání acī trū
ámvú agâlé.” Ī ' bā kí adru agá ámvú agâlé ' dī
gá ' dâ, Kāyīñī zō ádrípī dī gá
āzila ' dī dó sī ĩ ' di rá.



' Dã ' bã ãngúkú gá Úpí zì Kãyĩnĩ ' i, "Mí ádrìpì Hãbĩfì
dó íngõlé yã?" Kãyĩnĩ umvi ã ' diní, "Ánĩ ku, wó ma ' bá
mã ádrìpì tãmbalépi rĩ ' i yã?" 'Ijò ' dĩ sĩ,
Kãyĩnĩ ãdã dó ru Úpí mèlètì gá ' dãá
rá, mụ dó sĩ u ' álé ãngũ Nòdĩ
gá ' dĩ Ídẽnĩ ' bã wókõ
ĩtú ' bã ãfũ agâlé ru.



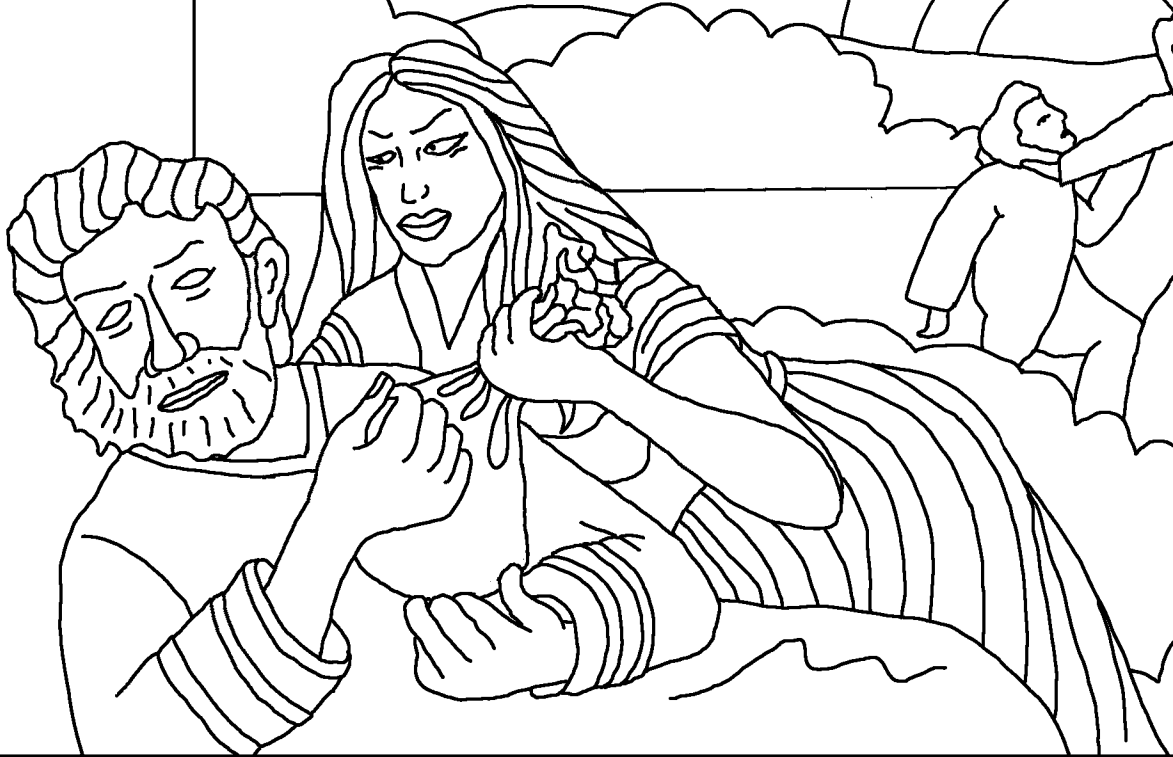
Ádãmũ ícǐ kǐ vâ ru ũkũ be, tǐ kǐ ngòtǐ ágòbǐ
ãzǐla ' da kǐ rù la Sétǐ ' i. Ífǐ la ãdrónǎ fẽ
mánǐ ngòtǐ Hãbǐtǐ ándrá Kãyĩnǐ ' bã ' dǐlẽ
rá rĩ ' bã kějǐ gá ' bo.



Ádãmũ la dọ mọ Sẹfị tìlẹ 'bo, u' á dọ ílì 800
ãzìla tị dọ sị anzi ãgọbị ãzì kí izonzi kí abe.
Ádãmũ u' á ãngũ dñị gá 'dà ídri rú pírí rĩ
gá ílì 930, ãzìla drã dọ rá.



Úpí ndre ' bá acá kí dó ùnókú dṛī gá ' dā ' bá
ũnzí la rú ãzıla ũrātáná ĩ ' badṛī kí ásī gá rī kí
vâ sáwã pí rí sī ũnzí-ũnzí. ĩjọ ' dī sī Úpí
jọ, "Ma ãko mání ũ ' bãlé ' bá, ãnãkpá,
ãriṇa ãzıla ãnãkpá ãgãlépi vũ rù sī rī
kí ĩĩkĩ pí rí ùnókú dṛī gá
' dā rá, ã ' dusĩku



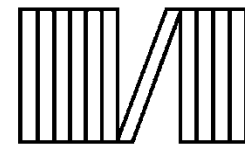
ma cãndí sī mání
kí ũ ' bãjó rī sī."



Wó Úpí u' á ' bāngá lú ãyĩkō sī la Núwã
' bā ĩjọ sī. Núwã ' bā anzi kí ándrá na:
Sēmī ' i, Hámũ ' i ãzıla Yáfěťĩ ' i.



Ãdrónjã 'bã 'bã ãnókù gá 'dĩ kí lějó
ambamba rĩ sĩ, ãpě ĩ'di 'bã Ngópi
kíímgbí ãlu rĩ tị, 'bã píri ãlu-ãlu
ĩ'di ãĩlépi rĩ 'bã ja kí dĩ ku,
wó 'ba ịsù kí sĩ ídri
ukólépi ku rĩ 'i.



Rúmĩ 3:23

Íjọ ' dī sī, ' bá pírí idé kí ũnzí rá, ãzıla icó kí
calé dīzã Ādróná drī gá rī gá ku.

Rúmĩ 6:23

Ā ' dusīku ũyá íjọ ũnzí drī gá rī ĩ ' di drã, wó fētáná
ãjẹ kóru Ādróná ' bã félé rī ĩ ' di ídri ukólépi ku Úpí
ãma ãni Kúrísītō Yésū agá rī ' i.

Ĕbūrānáyã 9:27

Cécé ' bání drājó pãlé ãlu sī fijó íjọ līnã gá rī áni,

Ĕfésō 2:8,9

Ā ' dusīku pa ãma ásī ìgbẹ ĩ ' didrī gá rī sī, ' dī ã rītáná sī
adru íjọ angálépi ĩmidrī la ku, ĩ ' di ãko Ādróná ' bã félé nī rī
' i; adru ãzī nğaná sī ku, ' bá ãzī ipí dó sī ru íjọ la sī ku.



Rúmī 10:9,10

Íjọ ' dī sī, ídrī i ' da la Yésū ĩ ' di Úpí ' i ími tị sī, ãzıla mí ã ' ĩ
ími ásị gá Ādróná inga ĩ ' di ídri ' bá drǎlépi rá rĩ kí drĩdrĩnĩ
gá rá íni, mi ími pa rá. Ásị sī ' bá la 'ijọ ã ' ĩ rá sī adrujó ' bá
ǎlá ru Ādróná drĩlé gá, wó tị sī ĩ ' di i ' da la sī patáná ìsújó.

Yōhánǎ 3:16,17

Ādróná ' bǎ ' bá ũnókú gá ' dī kí lějọ ambamba rĩ sī, ãpě
ĩ ' di ' bǎ Ngọpị kílíngbí ǎlu rĩ tị, ' bá pírí ǎlu-ǎlu ĩ ' di ã ' ĩlépi
rĩ ' bǎ ja kí drĩ ku, wó ' ba ìsú kí sī ídri ukólépi ku rĩ ' i.

Ādróná ãpě Ngọpị tị amúlé ' bá ũnókú gá
' dī kí 'ijọ ìjọ la ku, be la rá la kí pajó.



1 Yõhãnã 5:11-13

Ìjọ́ vù nzelé rĩ ã' di ' dĩ: ãdróná fẽ ãmaní ídri ukólépi ku rĩ ' i, ãzıla ídri ' dĩ angá Ngọpị Yẹsũ agá. Ìjọ́ ' dĩ sĩ, ' bá drĩ adru ãdróná ' bã Ngọpị agá, ã' di ídri ' dĩ trũ. Wó ' bá ãdróná Ngọpị ã ã' ilépi ku rĩ, ã' di ídri ' dĩ kóru. ãsĩ' ãjọ́ ' dĩ kí ãminí ãmi ' bá ãdróná ' bã Ngọpị rù ã ã' ilépi rá ' dĩ, ãmi dó sĩ nĩ la ãmi ídri ukólépi ku rĩ trũ.



Í ' dóná 3 – 6

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Byron Unger, Lazarus
and Alastair Paterson

Adapted by: M. Maillot; Tammy S.

Aringa Bible (Iuc) © 2018, Wycliffe Bible Translators, Inc.
All rights reserved.

<https://www.bible.com/en-GB/bible/2341/MAT.1>

©2026 Bible for Children, Inc.

www.M1914.org

www.bibleforchildren.org

